



Good Earth Lighting®

Model: G4614-BN-I, G4614-BZ-I

Modèle : G4614-BN-I, G4614-BZ-I

Modelo: G4614-BN-I, G4614-BZ-I

E 14 in. Andiamo Flush Mount (Page 2)

F Luminaire encastré Andiamo de 35,6 cm (Page 3)

S Lámparas Andiamo de montaje al ras de 35,6 cm (Página 5)

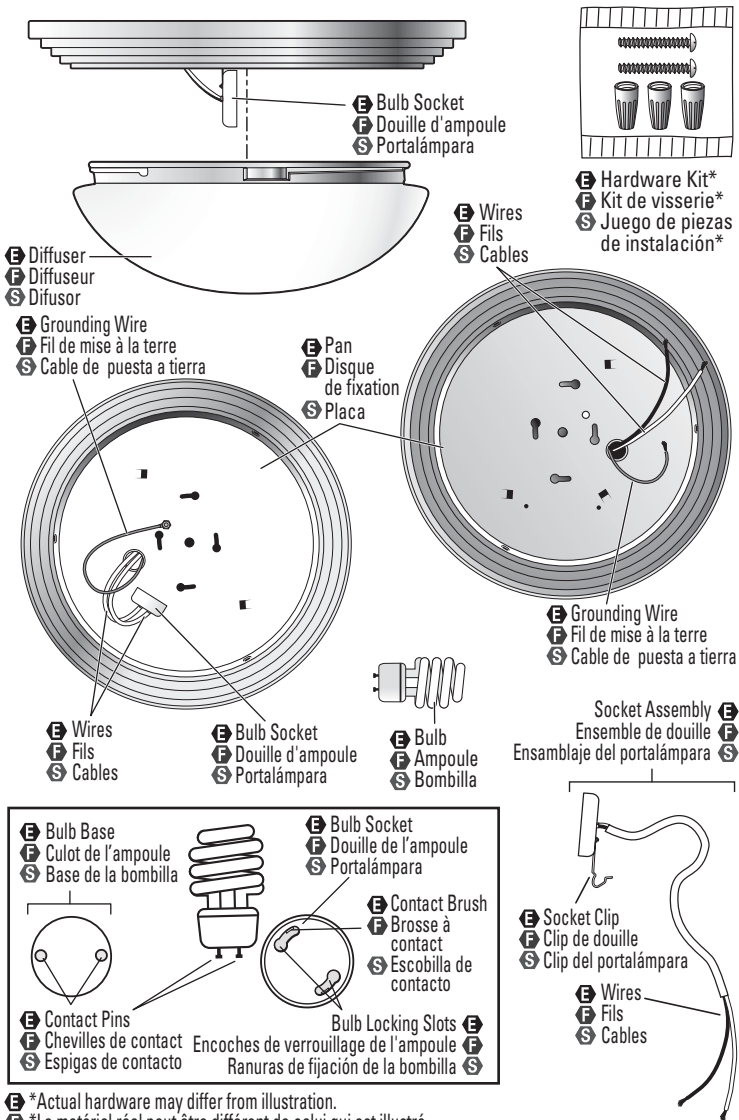
To Begin/Pour commencer/Para comenzar



WARNING: Review important safety instructions before installation. Check to make sure you have the following:

AVERTISSEMENT: lisez ces instructions importantes relatives à la sécurité avant l'installation. Vérifiez que vous disposez des équipements suivants:

ADVERTENCIA: Revise las instrucciones de seguridad importantes antes de realizar la instalación. Asegúrese de que tiene lo siguiente:



*Actual hardware may differ from illustration.

*Le matériel réel peut être différent de celui qui est illustré.

*La tornillería puede variar de la que se muestra en la ilustración.

Required/Requis/Se necesitan

E Installation Time: 45 Minutes

F Durée de l'installation : 45 minutes

S Tiempo de instalación: 45 minutos

E Flathead Screwdriver

F Tournevis à lame plate

S Destornillador de cabeza plana

E Phillips Screwdriver

F Tournevis à pointe cruciforme

S Destornillador en cruz

E Wire Strippers

F Outil à dénuder

S Pelacables

E Soft Cloth

F Tissu doux

S Paño suave

E Wire Cutters

F Coupe-fil

S Alicates para cortar alambre

E Pliers

F Tenailles

S Alicates

E Electrical Tape

F Ruban isolant

S Cinta aislante

E Safety Glasses

F Lunettes de sécurité

S Anteojos de seguridad

E Step Ladder

F Escabeau

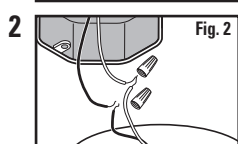
S Escalera de mano

Preparation

DO NOT USE THIS FIXTURE WITH A DIMMING CIRCUIT. If you presently have dimmer controls, you will need to remove them, and replace them with regular electrical switches. If you have a three way dimmer, you will have to replace it with a regular three way switch. **If you are unfamiliar with electrical installations, we recommend you have a qualified electrician do your installation.**

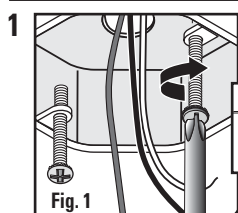


WARNING: Shut off power at the circuit breaker or fuse panel before removing the old fixture (Fig. 1).

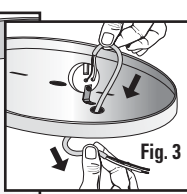
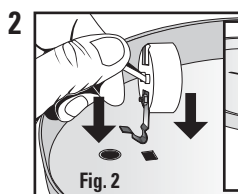
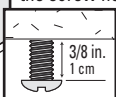


Remove the old fixture. Make yourself a sketch of how the fixture is wired (index the sketch by wire color) or mark the wires themselves with masking tape and a pencil so you will know how to connect the wires to your new fixture (Fig. 2). If several wires are involved or if the wiring seems more complicated and perhaps even includes a red wire, take note of the connections before you disconnect them.

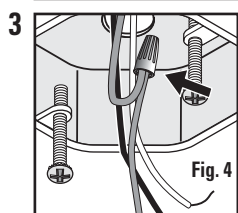
Fixture Installation



Screw 1-1/2 in. machine screws into the electrical box until there is about 1-1/4 in. between the ceiling and the underside of the screw head (Fig. 1).

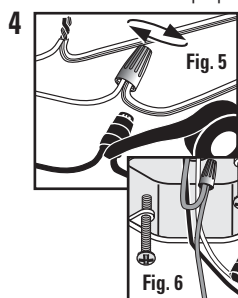


To install the bulb socket, snap the metal socket clip into the rectangular hole until you feel it locks into place. Tug on the bulb socket to make sure it is properly locked onto the pan (Fig. 2). Feed the bulb socket wires through the circular wire opening, to the backside of the fixture pan (Fig. 3).

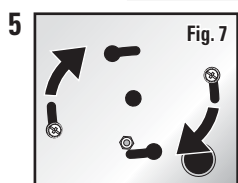
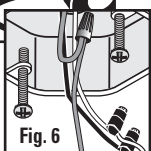


For safety and proper operation, your fixture must be properly grounded (Fig. 4). A green or bare copper ground wire is pre-attached to your fixture pan. If your electrical box is made of plastic, and has a green or bare copper grounding wire inside, the fixture ground wire must be spliced to the green ground wire in your electrical box using one of the wire nuts (included). If your electrical box is metal, and does not have a visible ground wire, you can assume that the metal electrical box and metal conduit is already grounded at or near your circuit breaker panel. The fixture pan will be grounded via the mounting

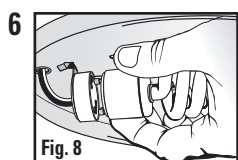
machine screws. If you are unsure if your electrical box is properly grounded, or unfamiliar with the methods of properly grounding your fixture, consult a qualified electrician.



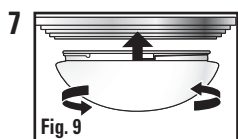
Connect the supply leads from your electrical box to the fixture wire leads using the wire nuts (Fig. 5). The black lead from the fixture is spliced to the black supply lead, and the white lead from the fixture is spliced to the white supply lead (Fig. 6). Make sure the wire nuts are tightened to prevent them from coming loose. You can wrap electrical tape around the wire nuts to prevent them from coming loose. Carefully push the spliced wires back into the electrical box.



Position the fixture pan over the electrical box so that the machine screws you installed in Step 1 pass through the round openings of the keyhole slots in the back of the fixture pan. When both machine screws are through the keyholes, twist the fixture pan until the machine screw bodies are engaged in the narrower end of the keyhole slot (Fig. 7). Hold the fixture pan in place, and tighten the machine screws.



Your fixture uses **one (1) GU24 23W self-ballasted fluorescent lamp**. Grasp the lamp by the plastic base and align the pins on the lamp with the socket openings (Fig. 8). Rotate it clockwise approximately 1/4 turn until the lamp base is secure in the socket.



While holding the diffuser in the palms of your hands, apply sufficient pressure onto the diffuser in order to rotate it clockwise until it screws onto the threads of the fixture pan (Fig. 9). This will take approximately 1/4 turn. Make sure the diffuser is fully screwed onto the fixture pan before releasing the diffuser with your hands.

Restore power to the electrical box to make sure your fixture is working properly.

Bulb Replacement Instructions

Your bulb should last up to 10,000 hours in normal use. When bulb replacement is necessary, you must replace the bulb with a **23 Watt CF23W self-ballasted GU24 base fluorescent bulb**. These bulbs are readily available at your local home center and most larger hardware stores.

- 1

Shut off power supply. Allow sufficient time for bulbs to cool properly before handling.
- 2

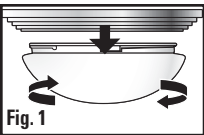


Fig. 1

Remove the diffuser by unscrewing the diffuser from the fixture pan (Fig. 1). Press the palms of your hands on opposite sides of the diffuser, and while applying a slight pressure, twist the diffuser counterclockwise until it releases from the fixture pan. Lower the diffuser out of the pan.
- 3

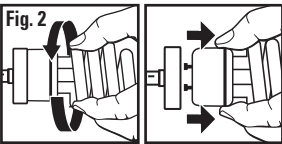


Fig. 2

Remove the defective bulb by grasping it by the plastic base, and unscrewing it from the bulb socket 1/4 turn in counterclockwise direction (Fig. 2).
- 4

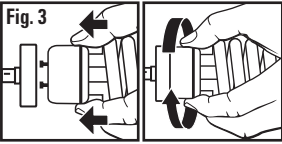


Fig. 3

Replace using a GU24 base 23W self-ballasted bulb (Fig. 3). Install the new lamp in the same manner you removed the old bulb. Put the diffuser back onto the pan, and twist lock it in place. Restore power to the fixture.
- 5

Dispose of the old bulb(s) in accordance to local, state, and/or federal laws, or go to www.lamprecycle.org for more information.

Troubleshooting Guide

Minor problems often can be fixed without the help of an electrician. Before doing any work on the fixture, shut off power supply at the circuit breaker panel to avoid electrical shock.

Problem	Cause	Solution
Fixture doesn't light	Bulb is defective	Replace bulb
	Power is off	Check if power supply is on
	Bad wire connection	Check wiring
	Bad switch	Test or replace switch
Fuse blows or circuit breaker trips when light is turned on	Crossed wires or power wire is grounded out	Check wiring connections

Cleaning Instructions

Your fixture is made from quality materials that will last for many, many years with minimum care. You may want to periodically clean the fixture using a mild, non-abrasive glass cleaner and soft cloth. Do **NOT** use solvents or cleaners containing abrasive agents. When cleaning the fixture, make sure you have the power turned off and do not spray liquid cleaner directly onto the bulb, socket, ballast, or wiring.

F français

Préparation

N'UTILISEZ PAS CE LUMINAIRE AVEC UN CIRCUIT CONTRÔLÉ PAR DES GRADATEURS DE LUMIÈRE. Si vous avez actuellement des gradateurs de lumière, il vous faudra les retirer et les remplacer par des commutateurs électriques ordinaires. Si vous avez un gradateur/commutateur à trois positions, il vous faudra le remplacer par un commutateur à trois positions ordinaire. **Si vous n'êtes pas à l'aise avec les installations électriques, nous vous recommandons de demander à un électricien professionnel de réaliser votre installation.**

- 1

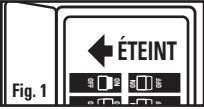


Fig. 1

AVERTISSEMENT: coupez l'alimentation électrique au niveau du disjoncteur ou du panneau de fusibles avant de retirer l'ancien luminaire (Fig. 1).
- 2

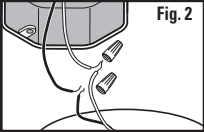


Fig. 2

Retirez l'ancien luminaire. Faites un croquis du schéma de câblage du luminaire (en utilisant des couleurs différentes, ou des codes de couleur, pour chaque fil), ou marquez les fils eux-mêmes avec un ruban adhésif et un crayon pour que vous sachiez comment connecter les fils de votre nouveau luminaire (Fig. 2). Cependant, si plusieurs fils sont impliqués, ou si le câblage semble plus compliqué et inclut même un fil rouge, prenez note des connexions avant d'effectuer la déconnexion.

Installation du luminaire

- 1

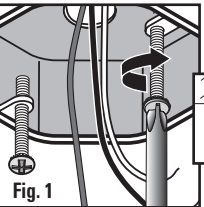
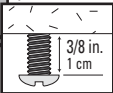
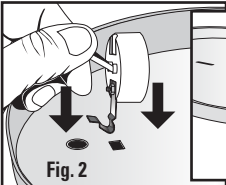
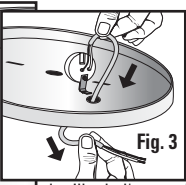
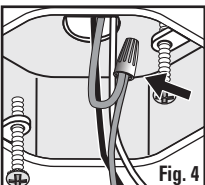
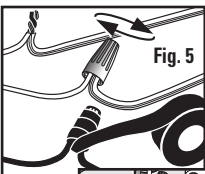
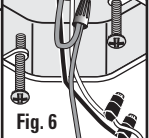
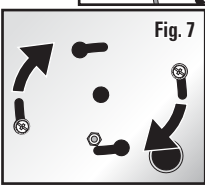
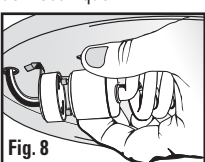
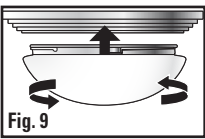


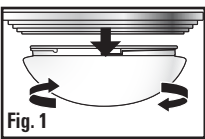
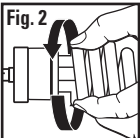
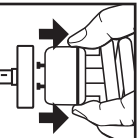
Fig. 1

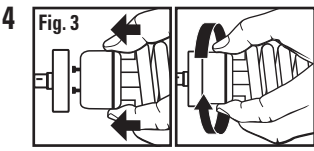
Vissez des vis de mécanique de 1-1/2 po dans le boîtier électrique jusqu'à ce qu'il y ait à peu près 1-1/4 po entre le plafond et le dessous de la tête de la vis (Fig. 1).
- 

- 2**   Pour installer la douille de l'ampoule, forcez la pince de la douille en métal dans le trou rectangulaire jusqu'à ce que vous constatiez qu'elle se bloque en place. Tirez sur la douille de l'ampoule pour vous assurer qu'elle se verrouille correctement dans le panneau de fixation (**Fig. 2**). Insérez les fils de la douille de l'ampoule dans l'ouverture circulaire prévue pour les fils et faites-les avancer jusqu'au dos du panneau de fixation du luminaire (**Fig. 3**).
- 3**  **Pour des raisons de sécurité et pour assurer un fonctionnement correct, votre luminaire (Fig. 4).** Un fil de mise à la terre en cuivre nu ou vert a été attaché à l'usine au panneau de fixation de votre luminaire. Si votre boîtier électrique est en plastique, et s'il contient un fil de mise à la terre en cuivre nu ou vert, le fil de mise à la terre du luminaire doit être épluché et connecté au fil de mise à la terre vert qui se trouve dans votre boîtier électrique au moyen de l'un des serre-fils. Si votre boîtier électrique est en métal, et s'il ne semble pas contenir de fil de mise à la terre, vous pouvez supposer que le boîtier électrique en métal est déjà mis à la terre au niveau de votre panneau de disjoncteurs ou à proximité de celui-ci. Le panneau de fixation de votre luminaire sera mis à la terre en utilisant les vis de mécanique utilisées lors du montage. Si vous n'êtes pas certain que votre boîtier électrique est mis à la terre correctement, ou si vous ne savez pas comment mettre correctement votre luminaire à la terre, consultez un électricien qualifié.
- 4**   Connectez les fils d'alimentation électrique de votre boîtier électrique aux conducteurs au moyen des passe-fils (**Fig. 5**). Le conducteur noir du luminaire est épluché avec le fil d'alimentation électrique noir, et le conducteur blanc du luminaire est épluché avec le fil d'alimentation électrique blanc (**Fig. 6**). Assurez-vous que les passe-fils sont bien serrés pour qu'ils ne risquent pas de se détacher. Vous pouvez enrouler du ruban électrique autour des passe-fils pour les empêcher de se desserrer. Repoussez soigneusement les fils épluchés à l'intérieur du boîtier électrique.
- 5**  Positionnez le panneau de fixation de votre luminaire au-dessus du boîtier électrique de façon que les vis de mécanique que vous avez installées lors de la première étape de l'installation soient insérées dans les ouvertures rondes des fentes en forme de trou de serrure à l'arrière du panneau de fixation du luminaire. Lorsque les deux vis de mécanique sont engagées dans les fentes en forme de trou de serrure, tordez légèrement le panneau de fixation du luminaire jusqu'à ce que les corps des vis de mécanique soient engagés dans la partie la plus étroite de la fente en forme de trou de serrure (**Fig. 7**). Maintenez le panneau de fixation du luminaire en place et serrez les vis de mécanique.
- 6**  Votre luminaire utilise une (1) **ampoule fluorescente à lumière mixte et à base GU24 de 23 watts**. Saisissez l'ampoule par sa base en plastique, et alignez les broches de l'ampoule avec les trous dans la douille (**Fig. 8**). Faites-la tourner d'environ 1/4 de tour dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce que la base de la lampe soit solidement en place dans la douille.
- 7**  Tout en tenant le diffuseur dans les paumes de vos mains, appliquez suffisamment de pression sur le diffuseur pour le faire tourner dans le sens des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il se visse sur les filets du panneau de fixation de votre luminaire (**Fig. 9**). Ceci nécessitera à peu près 1/4 de tour. Assurez-vous que le diffuseur est vissé à fond sur le panneau de fixation de votre luminaire avant de cesser de soutenir le diffuseur avec vos mains. Remettez alors le boîtier électrique sous tension pour vous assurer que votre luminaire fonctionne correctement.

Instructions pour changer l'ampoule

Votre luminaire utilise une (1) **ampoule fluorescente à lumière mixte et à base GU24 de 23 watts**. Vous trouverez facilement ce type d'ampoule dans votre maisonnerie locale ou dans la plupart des grandes quincailleries.

- 1** Coupez l'alimentation électrique. Attendez que les ampoules refroidissent suffisamment avant de les toucher.
- 2**  Retirez le diffuseur en dévissant le diffuseur du panneau de fixation de votre luminaire (**Fig. 1**). Poussez avec les paumes de vos mains sur les côtés opposés du diffuseur, et tout en faisant pression doucement, tordez légèrement le diffuseur dans le sens contraire des aiguilles d'une montre jusqu'à ce qu'il se détache du panneau de fixation du luminaire. Abaissez le diffuseur pour le faire sortir du panneau de fixation.
- 3**   Retirez l'ampoule défectueuse en la saisissant par sa base en plastique et en la dévissant de la douille de l'ampoule de 1/4 de tour dans le sens contraire des aiguilles d'une montre (**Fig. 2**).



4 Remplacez l'ancienne ampoule par une nouvelle ampoule à lumière mixte et à base GU24 de 23 watts en suivant la même procédure que celle que vous avez utilisée lorsque vous avez retiré l'ancienne ampoule. Remettez le diffuseur sur le panneau de fixation et tordez légèrement pour le remettre à sa place. Remettez ensuite le luminaire sous tension.

5 Jetez l'ancienne ampoule (ou les anciennes ampoules) conformément aux lois et règlements locaux, provinciaux et/ou fédéraux, ou allez sur le site www.lamprecycle.org pour plus de renseignements à ce sujet.

Guide de dépannage

Les petits problèmes peuvent souvent être résolus sans l'aide d'un électricien. Avant de travailler sur le luminaire, coupez l'alimentation électrique au niveau du disjoncteur pour éviter tout risque de choc électrique.

Problème	Cause	Solution
Le luminaire ne s'allume pas	L'ampoule est défectueuse	Remplacez l'ampoule
	Il n'y a pas d'alimentation électrique	Vérifiez si le luminaire est sous tension
	Fil mal connecté	Vérifiez le câblage
	Interrupteur défectueux	Testez l'interrupteur et remplacez-le si nécessaire
Un fusible saute ou le disjoncteur s'ouvre lorsque vous allumez la lumière	Des fils sont croisés ou le fil d'alimentation électrique se décharge à la terre	Inspectez l'état des connexions de câblage

Instructions pour le nettoyage

Votre luminaire a été fabriqué avec des matériaux de qualité qui dureront de très nombreuses années en ne nécessitant que le minimum d'entretien. Vous voudrez peut-être nettoyer périodiquement le diffuseur ou l'intérieur du luminaire en utilisant un produit de nettoyage du verre doux et non abrasif, et en l'appliquant avec un tissu doux. N'utilisez **PAS** de solvants ou de produits de nettoyage contenant des agents abrasifs. Lorsque vous nettoyez l'intérieur du luminaire, assurez-vous que l'alimentation est coupée et ne pulvérisez pas de produit de nettoyage liquide directement sur l'ampoule, la douille, le ballast ou les fils.

español

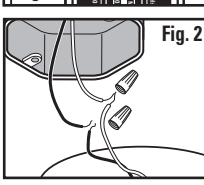
Preparación

NO USE ESTA LÁMPARA CON UN CIRCUITO REGULADOR DE INTENSIDAD. Si usted tiene actualmente controles reguladores de intensidad, deberá retirarlos y reemplazarlos con interruptores eléctricos normales. Si tiene un regulador de intensidad de tres posiciones, deberá reemplazarlo con un interruptor normal de tres posiciones. **Si usted no está familiarizado con las instalaciones eléctricas, le recomendamos que busque a un electricista calificado para hacer la instalación.**

1 **ADVERTENCIA:** Corte el suministro eléctrico en el panel de cortacircuitos o fusibles antes de quitar la lámpara vieja (Fig. 1).

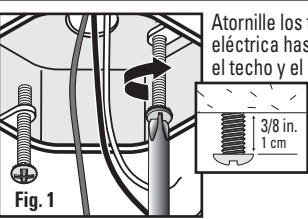


2 Quite la lámpara vieja. Hágase un boceto de cómo está cableada la lámpara (indique en el boceto el color de los cables) o marque los cables mismos con cinta adhesiva de pintor y un lápiz para que recuerde cómo conectar los cables a su nueva lámpara (Fig. 2). Si hay varios cables involucrados o si el cableado parece más complicado y quizás incluye un cable rojo, anote las conexiones antes de desconectarlas.

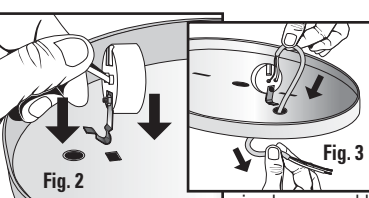


Instalación de la lámpara

1 Atornille los tornillos para metales de 1-1/2 pulgadas en la caja eléctrica hasta que haya aproximadamente 1-1/4 pulgadas entre el techo y el lado inferior de la cabeza de los tornillos (Fig. 1).



2 Para instalar el portalámpara, acople a presión el clip del portalámpara en el agujero rectangular hasta que note que queda fijo en su sitio. Jale suavemente el portalámpara para asegurarse de que esté fijo apropiadamente en la bandeja (Fig. 2). Pase los cables del portalámpara a través de la abertura circular para cables, hasta el lado trasero de la bandeja del accesorio para iluminación (Fig. 3).



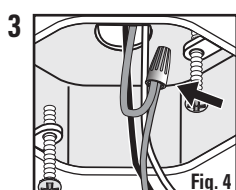


Fig. 4

Por motivos de seguridad y para lograr un funcionamiento correcto, este accesorio para iluminación se debe conectar a tierra apropiadamente (Fig. 4). Hay un cable de conexión a tierra verde o pelado de cobre preinstalado en la bandeja del accesorio para iluminación. Si su caja eléctrica está hecha de plástico y tiene un cable de conexión a tierra verde o pelado de cobre en el interior, el cable de conexión a tierra del accesorio para iluminación se debe empalmar al cable de conexión a tierra verde de la caja eléctrica usando una de las tuercas para alambre. Si su caja eléctrica está hecha de metal y no tiene un cable de conexión a tierra visible, usted puede suponer que la caja eléctrica de metal y el conducto de metal ya están conectados a tierra en el panel de cortacircuitos o cerca del mismo. La bandeja del accesorio para iluminación estará conectada a tierra a través de los tornillos de montaje para metales. Si no está seguro si su caja eléctrica está conectada a tierra apropiadamente o si no está familiarizado con los métodos para conectar apropiadamente a tierra su accesorio para iluminación, consulte a un electricista calificado.

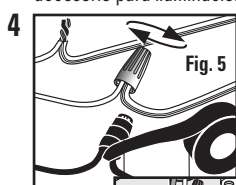


Fig. 5

Conecte los hilos de alimentación de la caja eléctrica a los hilos terminales del accesorio para iluminación, utilizando las tuercas para alambre (Fig. 5). El hilo negro del accesorio para iluminación se empalma al hilo de alimentación negro, y el hilo blanco del accesorio para iluminación se empalma al hilo de alimentación blanco (Fig. 6). Asegúrese de que las tuercas para alambre estén apretadas para evitar que se aflojen. Puede enrollar cinta aislante alrededor de las tuercas para alambre con el fin de evitar que se aflojen. Empuje cuidadosamente los cables empalmados de vuelta al interior de la caja eléctrica.

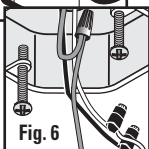


Fig. 6



Fig. 7

Posicione la bandeja del accesorio para iluminación sobre la caja eléctrica de manera que los tornillos para metales, que instaló en el Paso 1, pasen a través de las aberturas redondas de las ranuras de bocallave ubicadas en la parte trasera del accesorio para iluminación. Cuando ambos tornillos para metales hayan atravesado las bocallaves, gire el accesorio para iluminación hasta que los cuerpos de los tornillos para metales estén acoplados en el extremo más estrecho de la ranura de bocallave (Fig. 7). Sujete la bandeja del accesorio para iluminación en su posición correcta y apriete los tornillos para metales.

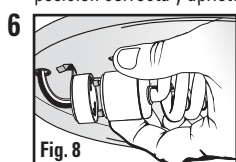


Fig. 8

Este accesorio para iluminación utiliza una (1) bombilla fluorescente autoequilibrada GU24 de 23 W. Agarre la bombilla por la base de plástico y alinee las espigas de la bombilla con las aberturas del portalámpara (Fig. 8). Gire la bombilla en el sentido de las agujas del reloj aproximadamente 1/4 de vuelta hasta que la base de la bombilla esté firmemente sujeta en el portalámpara.

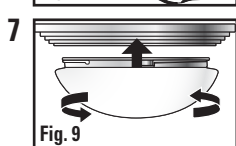


Fig. 9

Mientras sostiene el difusor en las palmas de las manos, ejerza suficiente presión sobre dicho difusor para girarlo en el sentido de las agujas del reloj hasta que se enrosque en las rosca de la bandeja del accesorio para iluminación. Esto requerirá aproximadamente 1/4 de vuelta. Asegúrese de que el difusor esté completamente enroscado en la bandeja del accesorio para iluminación antes de soltar dicho difusor con las manos.

Restablezca el suministro eléctrico a la caja eléctrica para asegurarse de que el accesorio para iluminación esté funcionando correctamente.

Instrucciones para cambiar la bombilla

Este accesorio para iluminación utiliza una (1) bombilla fluorescente autoequilibrada GU24 de 23 W. Estas bombillas se pueden obtener en un centro local de artículos para el hogar y en la mayoría de ferreterías grandes.

1 Desconecte el suministro eléctrico al accesorio para iluminación en el panel de cortacircuitos o de fusibles. Deje que transcurra suficiente tiempo para que el accesorio para iluminación y la bombilla se enfrien.

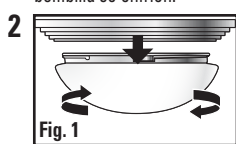


Fig. 1

Retire el difusor desenroscando dicho difusor de la bandeja del accesorio para iluminación (Fig. 1). Presione las palmas de las manos en lados opuestos del difusor y, mientras ejerce una presión ligera, gire el difusor en sentido contrario al de las agujas del reloj hasta que se suelte de la bandeja del accesorio para iluminación. Baje el difusor hasta sacarlo de la bandeja.

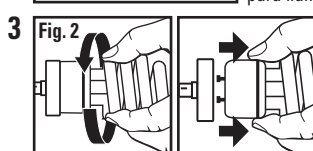


Fig. 2

Retire la bombilla defectuosa agarrándola por la base de plástico y desenroscándola del portalámpara 1/4 de vuelta en sentido contrario al de las agujas del reloj (Fig. 2).

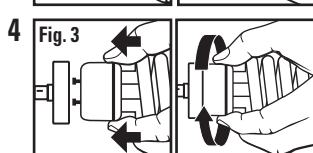


Fig. 3

Reemplace la bombilla utilizando una bombilla autoequilibrada con base GU24 de 23 W. Instale la bombilla nueva de la misma manera en que retiró la bombilla vieja. Ponga el difusor de vuelta en la bandeja y gírelo hasta que quede fijo en la posición correcta. Restablezca el suministro eléctrico al accesorio para iluminación.

5 Deseche la bombilla o bombillas viejas de acuerdo con las leyes locales, estatales y/o federales, o visite www.lamprecycle.org para obtener más información.

Guía de resolución de problemas

Los problemas menores pueden resolverse a menudo con la ayuda de un electricista. Antes de realizar cualquier trabajo en la lámpara, corte el suministro eléctrico al panel de cortacircuitos para evitar las descargas eléctricas.

Problema	Causa	Solución
La lámpara no se enciende	La bombilla está defectuosa	Reemplace la bombilla
	La corriente está cortada	Revise si el suministro eléctrico está encendido
	Mala conexión de cables	Revise el cableado
	Interruptor defectuoso	Pruebe o reemplace el interruptor
Los fusibles se funden o el cortacircuito salta al encender la luz	Hay cables cruzados o el cable de suministro eléctrico no está conectado a tierra	Revise las conexiones del cableado

Instrucciones de limpieza

Este aplique de luz está hecho con materiales de calidad que durarán muchos, muchos años con un mínimo de cuidado. Es posible que quiera limpiar periódicamente el aplique utilizando un limpiador de vidrio suave y no abrasivo y un paño suave. **NO** use solventes ni limpiadores que contengan agentes abrasivos. Cuando limpie el aplique, asegúrese de que ha cortado el suministro eléctrico y no rocíe limpiador líquido directamente sobre la bombilla, el portalámpara, el equilibrador o los cables.

E Replacement Parts List F Liste des pièces de rechange S Lista de piezas de repuesto

E Keep this guide handy for ordering replacement parts.

F Gardez ce guide à portée de la main pour commander

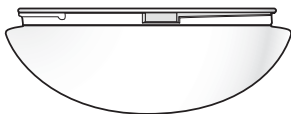
S des pièces de rechange.

Mantenga esta guía práctica para que ordenan las piezas de recambio.

E Diffuser

F Diffuseur

S Difusor

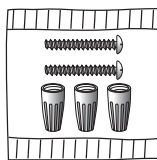


D4614

E Hardware Kit

F Kit de visserie

S Juego de piezas de instalación



HDW4614

E Need Help? F Avez-vous besoin d'aide ? S ¿Necesita Ayuda?



E In the event you are missing a part or have questions regarding installation please visit our website at www.goodearthlighting.com/support.html or call the Customer Care Center **1-800-291-8838**.

F S'il vous manque une pièce ou si vous avez des questions concernant l'installation, veuillez visiter notre site web à www.goodearthlighting.com/support.html ou téléphoner au centre de service à la clientèle au **1-800-291-8838**.

S En caso de que le falte alguna pieza o tenga preguntas sobre la instalación, sírvase visitar nuestro sitio Web en www.goodearthlighting.com/support.html o llame al Centro de Atención al Cliente al **1-800-291-8838**.



Good Earth Lighting® Warranty

3 YEAR LIMITED WARRANTY

The manufacturer warrants this lighting fixture to be free from defects in materials and workmanship for a period of (3) years from the date of original purchase by the consumer. We will repair or replace (at our option) the unit in the original color, and style if available, or in a similar color and style if the original item has been discontinued, without charge. The manufacturer warrants the lamp for 3 years, providing the lamp is not used in a commercial application where it is on 24 hours per day, but is used in a residential environment for 3-5 hours per day. Defective units must be properly packed and returned to the manufacturer with a letter of explanation and your original purchase receipt showing date of purchase. **Call 1-800-291-8838** to obtain a Return Authorization number and an address where to ship your defective product. Note: No C.O.D. shipments will be accepted. The liability of the manufacturer is in any case limited to replacement of the defective light fixture product. The manufacturer will not be liable for any other loss, damage, or injury which is caused by the product. This limitation upon the liability of the manufacturer includes any loss, damage, or injury which is (I) to person or property or otherwise; (II) incidental or consequential in nature; (III) based upon theories of warranty, contract, negligence, strict liability, tort, or otherwise; or (IV) directly, or indirectly related to the sale, use, or repair of the product. This warranty gives you specific rights, and you may also have other rights which vary from state to state.

Good Earth Lighting, Inc., 5260 Capitol Drive, Wheeling, IL 60090

Printed in China



Garantie de Good Earth Lighting®

GARANTIE LIMITÉE DE 3 ANS

Le fabricant garantit ce luminaire contre les défauts de matériaux ou de fabrication pour une période de trois (3) ans à compter de la date d'achat originale. Nous réparerons l'article ou nous le remplacerons (à notre discrétion) par un article de la même couleur et du même style sans frais. Le fabricant garantit la lampe pendant trois ans, à condition qu'elle ne soit pas utilisée dans une application commerciale où elle serait allumée 24 heures sur 24, mais qu'elle soit utilisée dans un environnement résidentiel pendant 3 à 5 heures par jour. Si l'article original n'est plus offert, il sera remplacé par un article d'une couleur et d'un style similaires. Les produits défectueux doivent être correctement emballés et retournés au fabricant avec une lettre d'explication et le reçu original sur lequel figure la date d'achat. **Composez le 1 800 291 8838** pour obtenir un numéro d'autorisation de retour et l'adresse pour livrer les produits défectueux. Remarque : Aucun envoi C.R. ne sera accepté. La responsabilité du fabricant se limite au remplacement des produits d'éclairage défectueux. Le fabricant n'est pas responsable des pertes, des dommages ou des blessures occasionnés par le produit. Cette limitation de la responsabilité du fabricant inclut (I) les blessures ainsi que les pertes et les dommages matériels ou autres; (II) les dommages accessoires ou consécutifs; (III) les blessures, les pertes et les dommages reposant sur une théorie de garantie, de contrat, de négligence, de responsabilité stricte, de délit ou autre; (IV) les blessures, les pertes et les dommages directement ou indirectement liés à la vente, à l'utilisation ou à la réparation du produit. Cette garantie vous confère des droits précis. Il est possible que vous disposiez également d'autres droits, qui varient d'un État ou d'une province à l'autre.

Good Earth Lighting, Inc., 5260 Capitol Drive, Wheeling, IL 60090

Imprimé en Chine



La Garantía de Good Earth Lighting®

GARANTÍA LIMITADA DE 3 AÑOS

El fabricante garantiza que este producto de iluminación no presentará defectos de fabricación ni en los materiales durante un período de (3) años desde la fecha de compra original. Repararemos o reemplazaremos sin costo alguno (según nuestro criterio) la unidad en el color y el estilo original, si están disponibles, o en un estilo y color similares, si el original ha sido discontinuado. El fabricante garantiza la lámpara por 3 años, siempre y cuando dicha lámpara no se utilice en una aplicación comercial en la que esté encendida 24 horas al día, sino que se utilice en un entorno residencial durante 3-5 horas al día. Las unidades defectuosas se deben empaquetar correctamente y devolver al fabricante con una carta explicativa y el recibo de compra original con la fecha de compra. **Llame al 1-800-291-8838** para obtener un número de autorización de devolución y una dirección donde enviar el producto defectuoso. Nota: No se aceptarán envíos contra reembolso (COD, por sus siglas en inglés). Bajo cualquier circunstancia, la responsabilidad del fabricante se limita al reemplazo del producto de iluminación defectuoso. El fabricante no será responsable de ninguna otra pérdida, daño o lesiones causadas por el producto. Esta limitación de la responsabilidad del fabricante incluye cualquier pérdida, daño o lesiones a la (I) persona o a la propiedad o; (II) que sea de naturaleza accidental o resultante; (III) que se base en teorías de la garantía, contrato, negligencia, responsabilidad estricta, agravio o de otro tipo; o (IV) que se relacione de manera directa o indirecta con la venta, uso o reparación del producto. Esta garantía le otorga derechos específicos, pero es posible que acceda a otros derechos dependiendo de su estado de residencia.

Good Earth Lighting, Inc., 5260 Capitol Drive, Wheeling, IL 60090

Impreso en China



Lamp contains Mercury. Dispose according to local, state, or Federal laws. See: www.lamprecycle.org

La lampe contient du mercure. Jetez toute lampe usagée conformément aux dispositions des lois et règlements en vigueur. Voir : www.lamprecycle.org

La lámpara contiene mercurio. Deséchela de acuerdo con las leyes locales, estatales o federales.

Visite: www.lamprecycle.org